

Zeitschrift: Textiles suisses [Édition multilingue]
Band: - (1970)
Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.10.2024

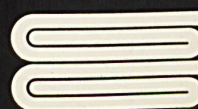
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

In den Geweben
von Gugelmann spielen alle
Farben fröhlich mit.



Darum stehen sie den Kindern
so gut an, machen frisch und unver-
wüstlich die bunten Kinderspiele
mit, ohne die Leuchtkraft der Farben
zu verlieren.

Es gibt auch grosse Leute, Leute mit
Geschmack, die sich in Gugelmann-
Gewebe kleiden.



Gugelmann+Cie. AG,
4900 Langenthal,
Schweiz

Per 410 198

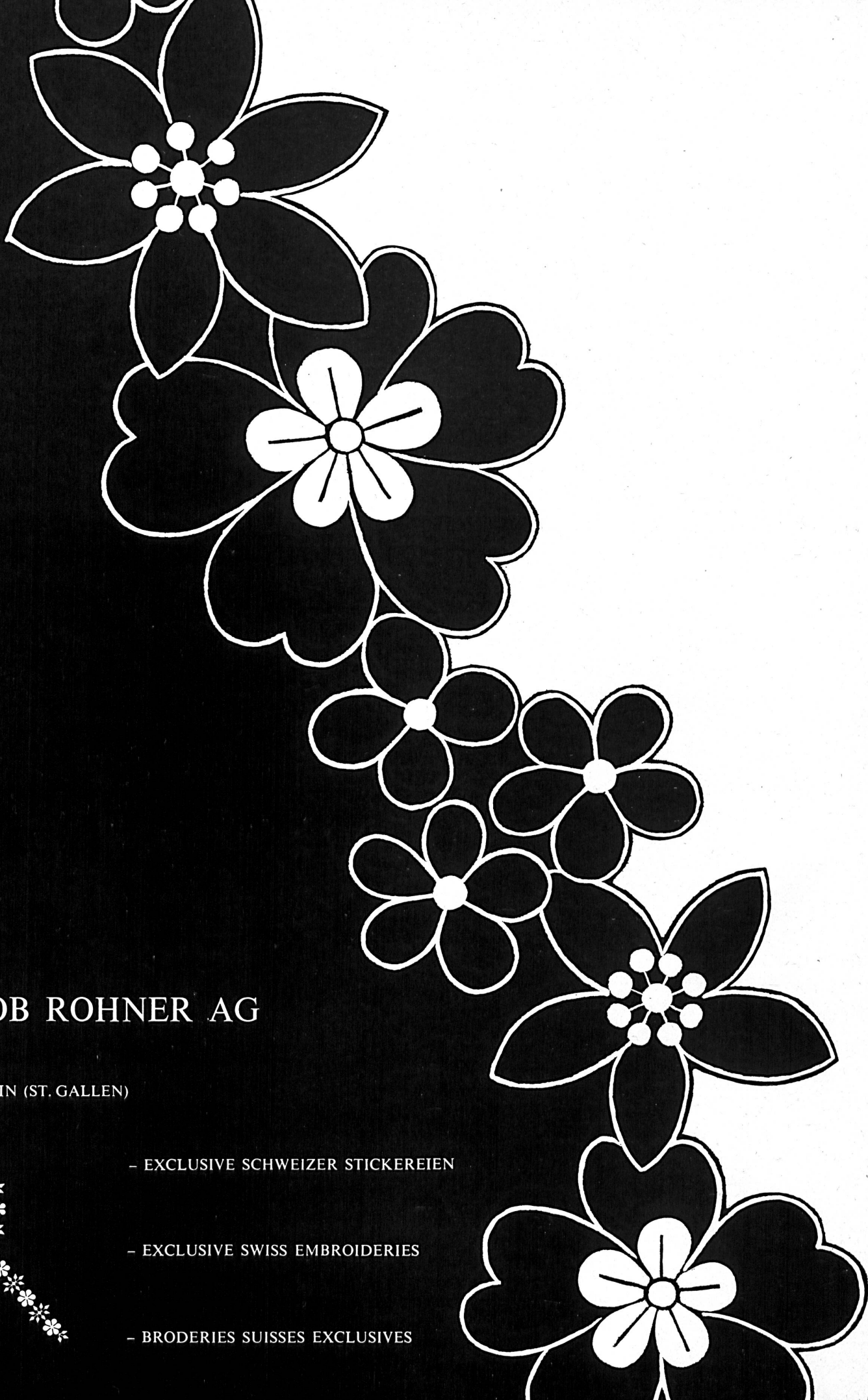
K. Baumann



ILK

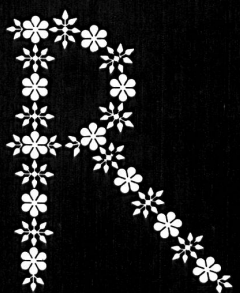
ROBT.

CHWARZENBACH
THALWIL



JACOB ROHNER AG

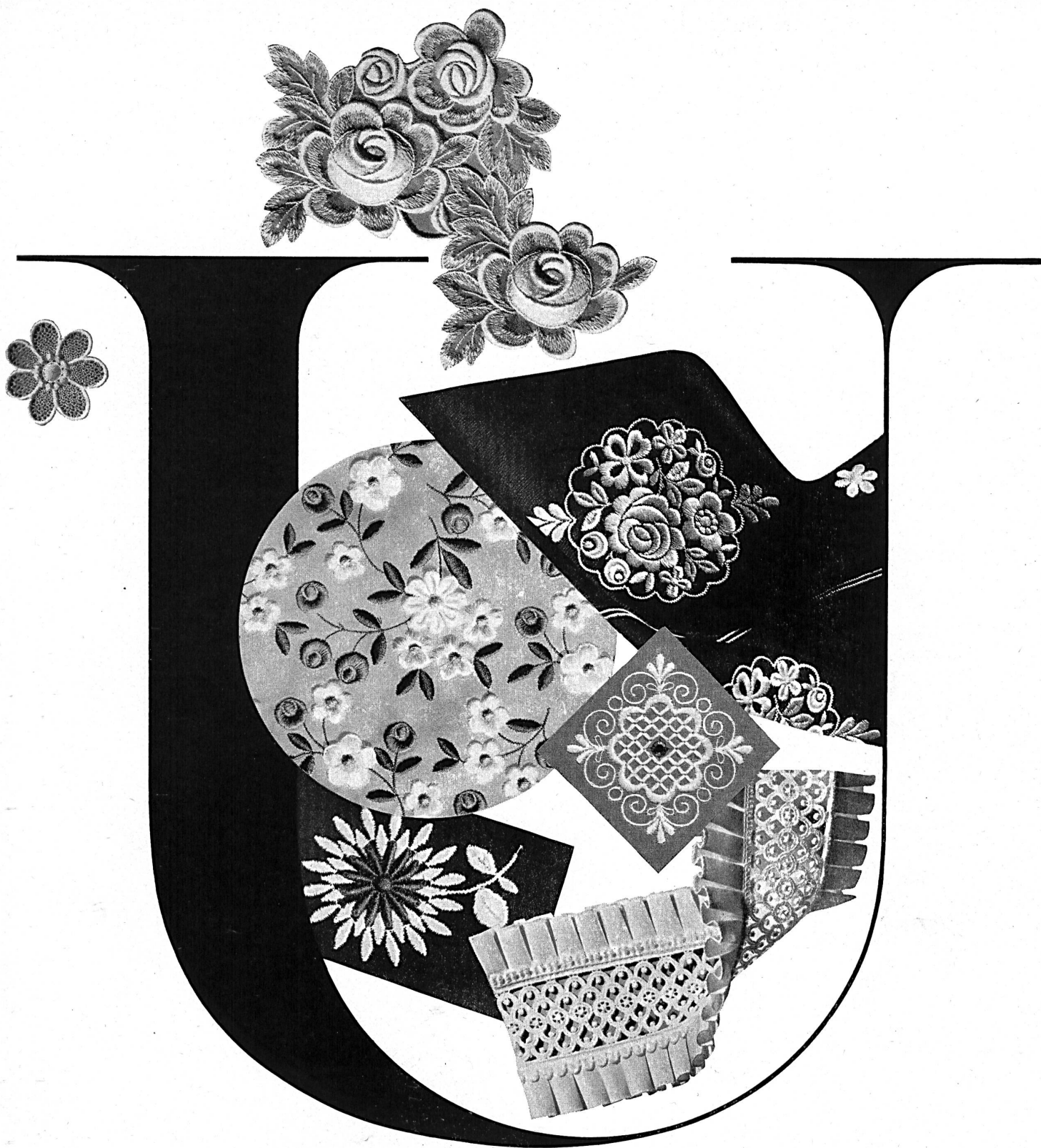
- REBSTEIN (ST. GALLEN)



- EXCLUSIVE SCHWEIZER STICKEREIEN

- EXCLUSIVE SWISS EMBROIDERIES

- BRODERIES SUISSES EXCLUSIVES

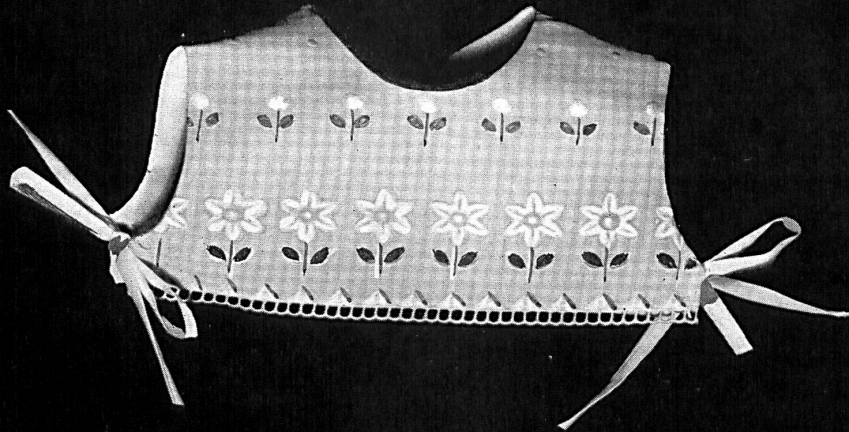


UNION
ST
GALL

fondée 1759

NOUVEAUTÉS BRODERIES MOUCHOIRS

BABY NEWS



*Kleine Meisterwerke
für Ihr Kind*



MINETTE Herisau
Bébé-Confection

FILTEX LTD. ST.GALL - SWITZERLAND

Teufenerstr. 1, 9001 St.Gall
Tel. 071 225861 Telex 77116

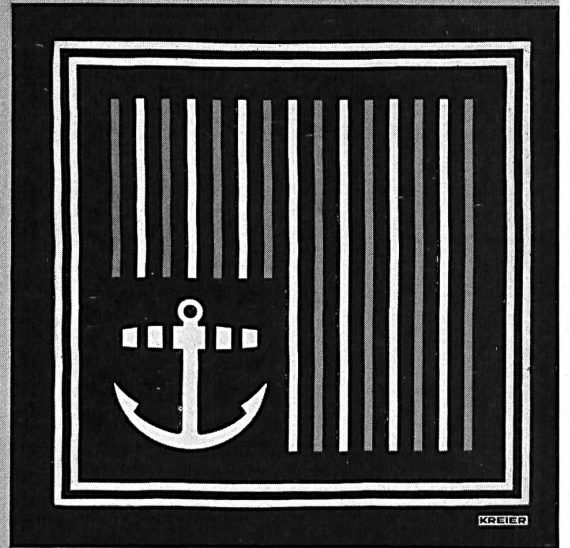
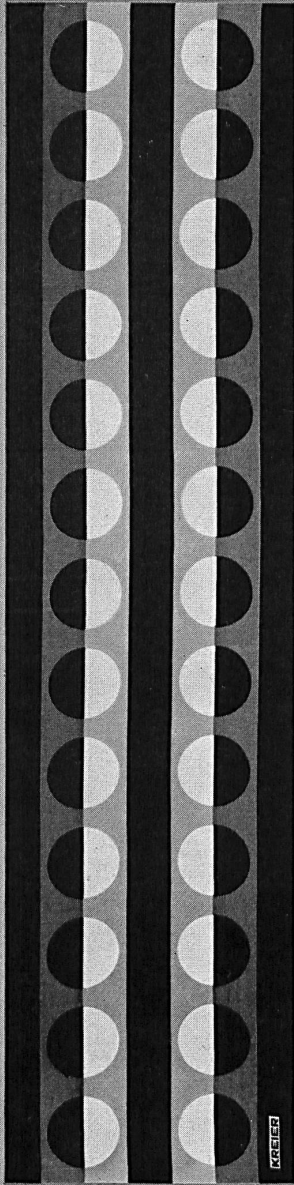
Automatic Weaving Mill
and Embroidery Factory



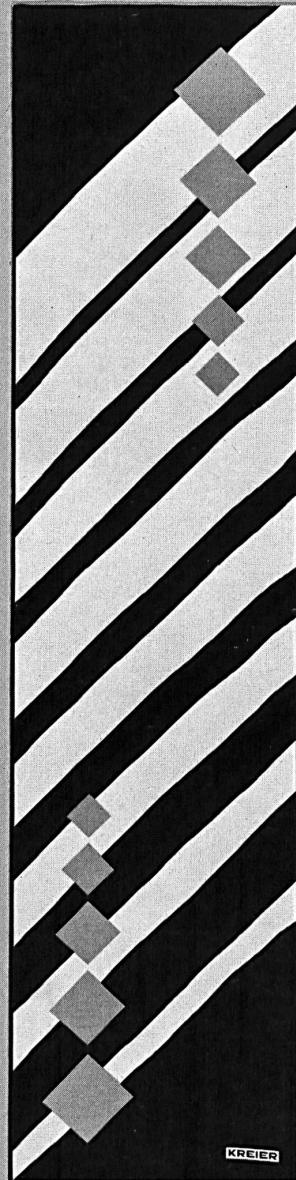
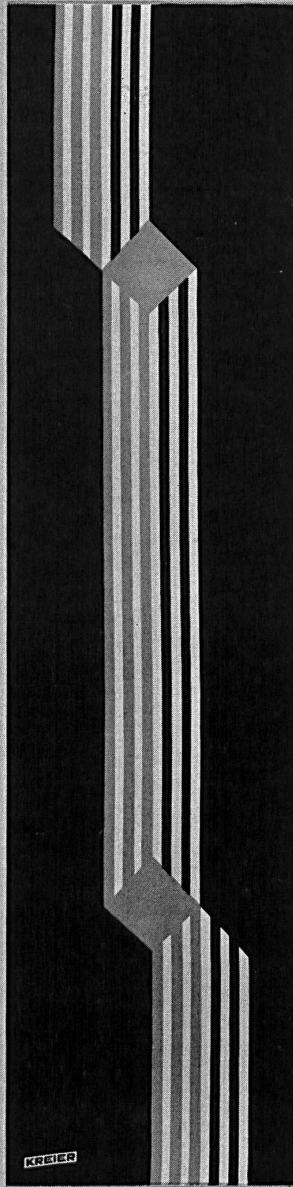
Yarns
Curtain Fabrics

Novelties + Prints
Embroideries

*les carrés
de soie*



*les écharpes
de soie*



KREIER

ST-GALL SWITZERLAND



Les colorants ont-ils de l'avenir ?

Oui, parce que le monde de demain doit être un monde jeune, joyeux, coloré. C'est pourquoi nous avons construit de nouvelles usines et de nouveaux laboratoires, où sont élaborés des colorants donnant des tissus toujours plus beaux, plus vifs, de meilleure qualité et mieux adaptés aux exigences de la mode. Pour les jeunes et pour ceux qui savent rester jeunes !

A 25

Geigy prépare l'avenir par la recherche

J. R. Geigy S.A., Bâle
colorants
produits chimiques industriels
médicaments
produits ménagers et agricoles



a.naef+co. ag

9230 Flawil Suisse

Broderie
Haute Nouveauté

IM BLICKPUNKT DER MODE



Heer

& CO. AG. THALWIL SCHWEIZ



Bally Goes Swinging

BALLY

BÄUMLIN+ERNST LTD.

ST.GALL
SWITZERLAND

beag

Texturised Nylon
Yarns for
Ladys' Stockings

Fine count
cotton yarns.

Embroidery Yarns



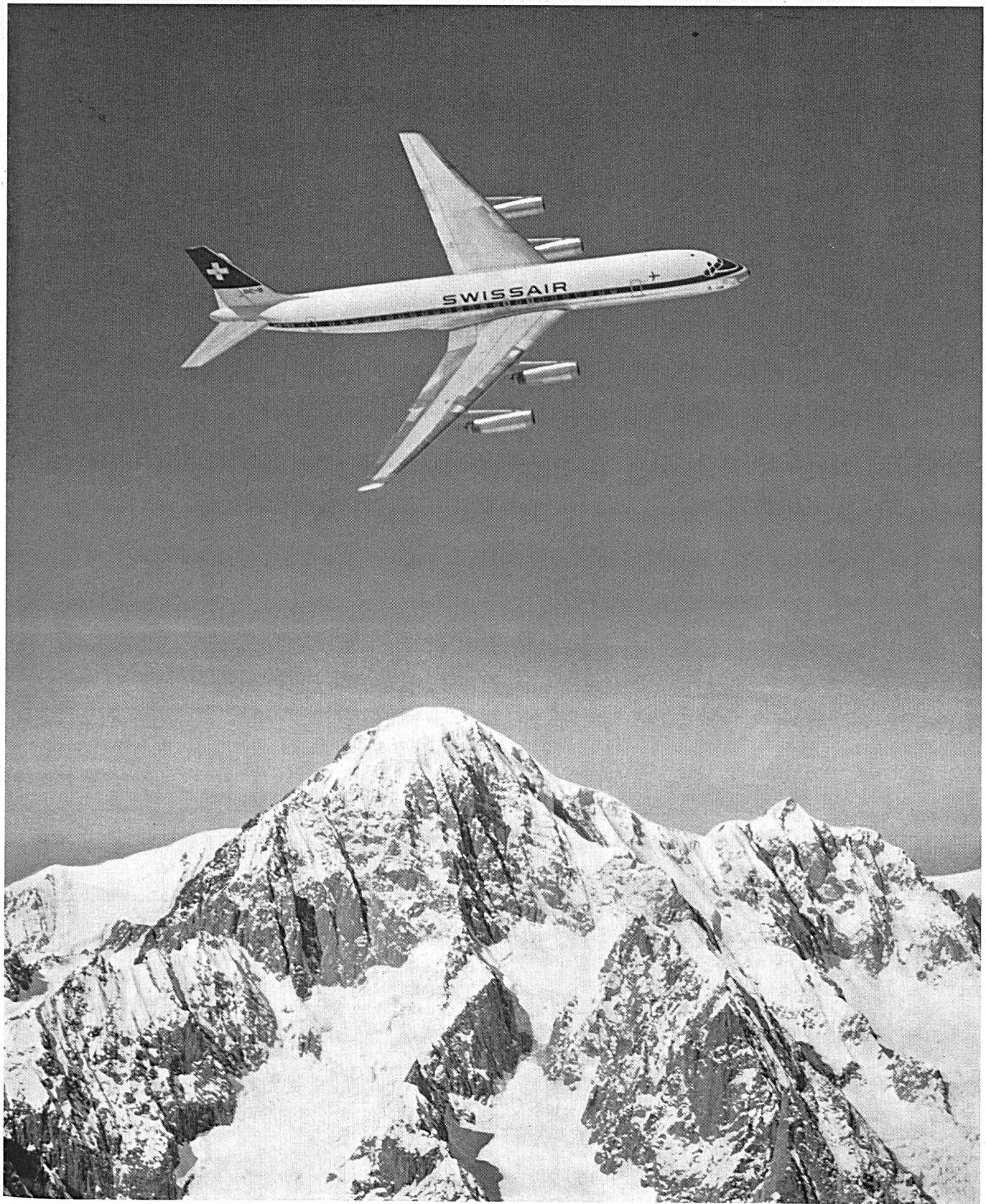
**Weberei
Walenstadt**
Qualitätsprodukte aus Baumwolle,
Zellwolle und synthetischen Fasern

**Walenstadt
Weaving Mill**

High class fabrics made of cotton,
staple fibre and synthetic fibres

**Tissage
Walenstadt**

Tissus fins de coton,
fibranne et matières synthétiques



Swissair bringt die Welt in die Schweiz und die Schweiz in die Welt.



Swissair relie le monde à la Suisse et la Suisse au monde.

Swissair brings the world to Switzerland and Switzerland to the world.

Casas afamadas
y marcas de calidad

Well-known Firms
and quality Marks



Mettler & Co Ltd
St. Gall Switzerland
Fashion Fabrics



Plain, printed
and fancy
woven
novelties,
embroideries,
Swiss cotton
specialities,
furnishing and
curtain fabrics

Taco Ltd. 8152 Glattbrugg



Fabrics with highly
perfected finishes
in cotton, synthetic fibres
and mixtures, curtains, gowns,
marquise, tulle, voile, poplin,
treated in our own plant.

ABEGG Bros.
8810 Horgen (Zurich)
Bleaching, dyeing, finishing
Firm established in 1815

Albrecht + Morgen S.A. St-Gall



Fine cotton and synthetic
fabric for
blouses • dresses • night
gowns • shirts

Seidendruckerei Mitläedi AG, Mitläedi
Tel. 058 71133 Telex 75657



Bekannt für guten modischen Filmdruck
auf sämtlichen Geweben und Gewirken

Weberei
Walenstadt



WALENSTADT

Qualitätsprodukte aus Baumwolle, Zellwolle und
synthetischen Fasern



Baerlocher & Co.
RHEINECK (St-Gall)

Fabricants de Tissus nouveauté
pour lingerie, robes et blouses
Mouchoirs haute fantaisie pour dames et messieurs
Dépt. confection:
Fabrication d'imperméables

H. Frei & Cie, AG
DIEPOLDSDAU

EMBROIDERIES
BRODERIES • BORDADOS • STICKEREIEN

ELSAESSER & CO. AG
NACHF. J.F. ELSAESSER
KIRCHBERG / BERN
Gegründet 1871

Weberei und Druckerei

Spezialität Druckstoffe moderner
Geschmacksrichtung für Innendekoration



Hochmodische
Damenwollstoffe
in erstklassigen
Qualitäten

PFENNINGER & CIE. AG.
WÄDENSWIL

Otto Bieri, 4950 Huttwil
Emmentaler Leinenweberei AG
Telefon 063 4 25 25



Fabrikation von:
Bettwäsche in Halbleinen, Leinen
und Baumwolle
Tischtücher in Leinen, Halbleinen
Acryl, weiss und farbig
Damast-Tischdecken, Servietten
Toiletentücher, Küchentücher
Handtücher



Fabrikation von Baumwoll-, Uni-
und

Fantasie-
geweben
Nouveauté-
Taschen-
tücher,
Stickereien
für Wäsche,
Blusen
und Kleider

HONEGGER & CO. AG, ST. GALLEN
(Schweiz)

Leumann, Boesch & CO. AG
Kronbuehl - St. Gallen

Stickereien und Feingewebe
Broderies et tissus fins

Kinderkleider, Girlkleider
Robes pour enfants et jeunes filles
Damenwäsche, Kinderwäsche
Lingerie pour dames et enfants

Schweizerische Gesellschaft
für Tüllindustrie AG
Münchwilen TG



Fabrikation und Ausrüstung
von Tüll-Geweben und
Müratex-Gewirken aller Art
für alle einschlägigen Zwecke

CHARLES GORINI AG
ST. GALLEN



Feinweberei - Stickereien
Fine cotton tissues - Embroideries



Hans Städler AG.
9302 Kronbühl (St. Gallen)

Garne und Zwirne für die gesamte Textil-
Industrie
Effekt-Zwirne
Synthetische Zwirne

FILTEX LTD. ST. GALL

Automatic Weaving Mill
and Embroidery Factory



YARNS
CURTAIN FABRICS
NOVELTIES + PRINTS
EMBROIDERIES



**Tobler Frères
& Cie S.A.**
Teufen près St-Gall

BRODERIES

Heer & Cie, S. A.
Oberuzwil (Suisse)

Retorderie - Mercerisage
Blanchissage - Teinturerie

Fils pour toute l'industrie textile
Yarns for the whole textile industry
Garne für die gesamte Textilindustrie



Service
und
Qualität
Nef+Co.
St.Gallen

BOPPART & CO AG
GOLDACH SG
SUISSE



Retorderie
Zwirnerei
Doublers

EISENHUT & CO. 9056 GAIS

Neckwear
Embroideries
Laces



Seamless stockings
Gent's and children's socks, tights for ladies and
children, underwear for ladies, Gentlemen & children
Trademark: «Chanteclair»

Export all over the world
FILOTRICO S.A.
Strick- und Strumpfwarenfabrik

12, Route de l'Asile des Vieillards 1700 Fribourg
(SWITZERLAND)
Tel. (037) 2 13 91
Telegr.: Filotrico Fribourg



Druck- und Webetiketten
gewobene Bänder für
Bekleidung und Wäsche

GBR. BALLY AG
5012 Schönenwerd
Tel. 064/41 13 06

G. KAPPELER AG **geka**
CH-4800 Zofingen

Elastische Bänder und Litzen für die Wäsche- und
Bekleidungs-Industrie

Rubans et tresses élastiques pour l'industrie de
la lingerie et de l'habillement

Ribbons and braids elastic for under-wear and
dress industry

Egger, Eisenhut & Co. S.A.
CH - 4912 Aarwangen

WEGA



Moufles et gants de sport en cuir, nylon et laine
Sports mittens and gloves in leather, nylon and wool



OPAL TRICOT **Opaline**

Knitted underwear
and outerwear

A. Naegeli Ltd.
Knitting Mills CH-8401 Winterthur



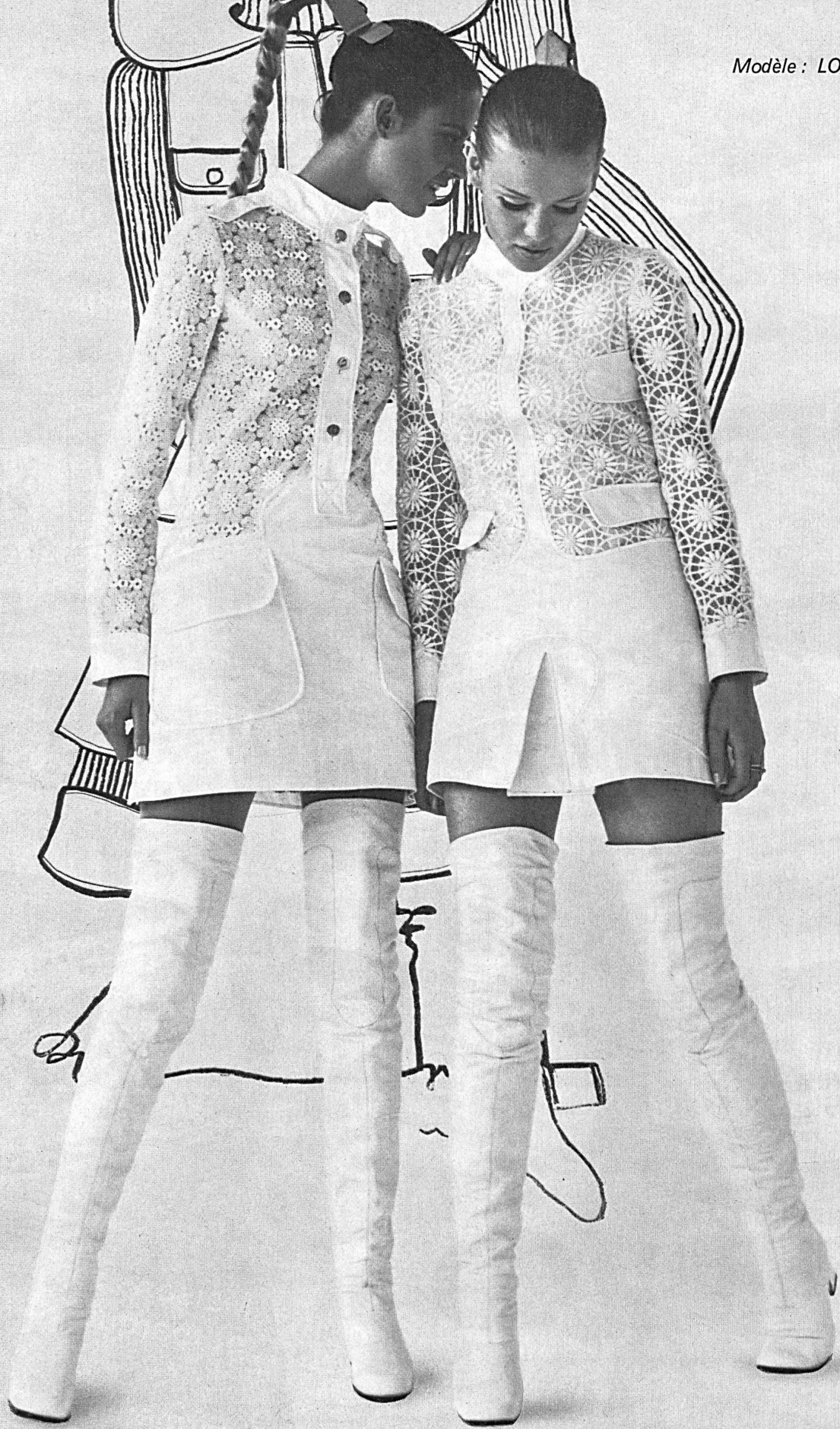
source de renseignements sur la
production suisse
du textile et de l'habillement

TEXTILES SUISSES

**Maisons réputées
et marques de qualité**

**Firmen von Ruf
und Qualitäts-Marken**

Modèle : LOUIS FÉRAUD

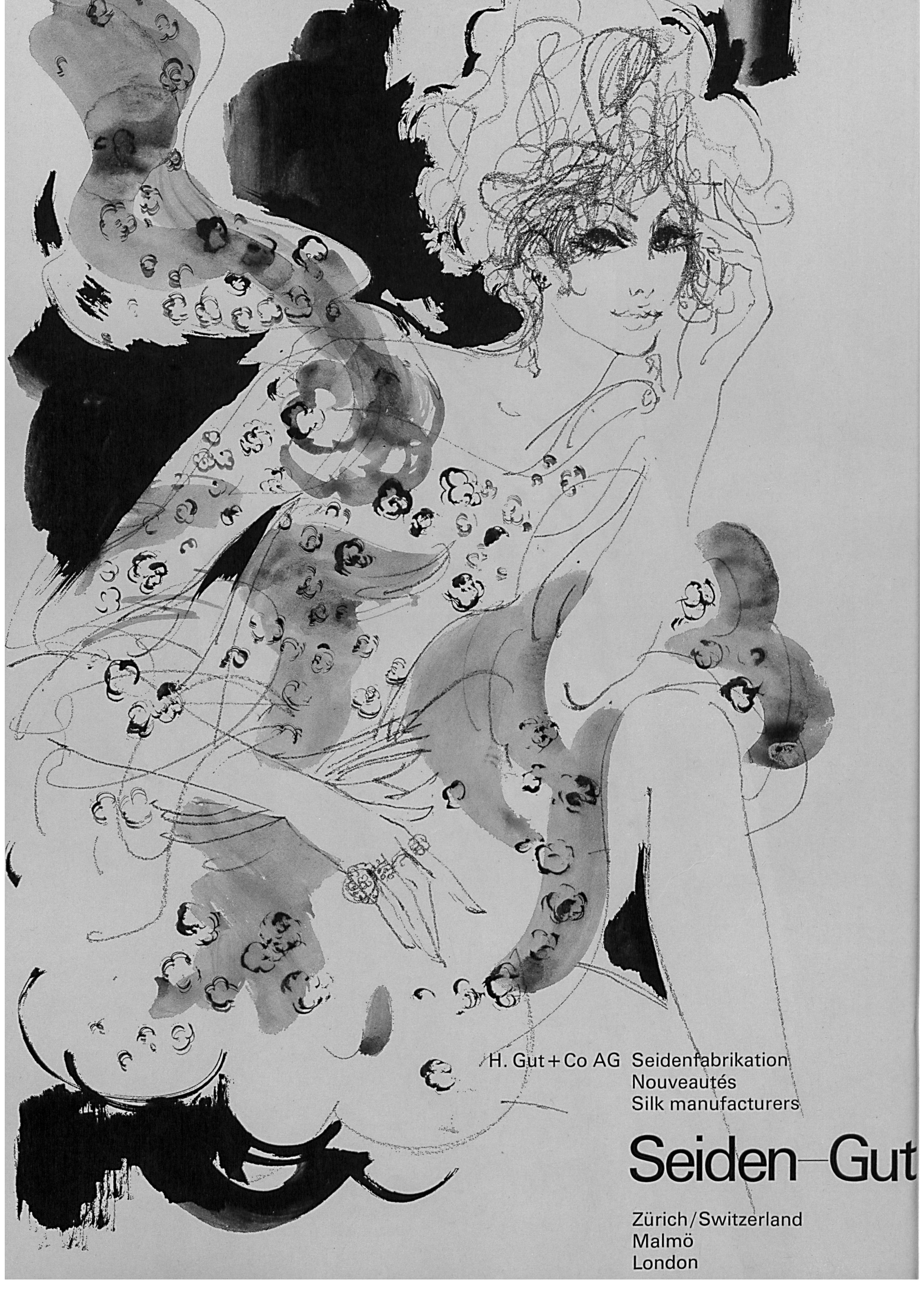


BISCHOFF

LE BRODEUR DE ST-GALL



*Modèle: Guy Laroche, Paris
Tissu: Crépe Germain
de Weisbrod-Zürcher SA
Hausen a.A. (Suisse)*



H. Gut + Co AG Seidenfabrikation
Nouveautés
Silk manufacturers

Seiden-Gut

Zürich/Switzerland
Malmö
London

The Key to Swiss Textiles

All over the World



Specialized Departments for

Novelty Dress Fabrics
Lingerie Fabrics
Fine Shirtings
Rainwear Fabrics
Curtain Fabrics
Furnishing Fabrics
Awning Fabrics

hausammann
winterthur

Hausammann Textiles Ltd.
8401 Winterthur
Switzerland



ein
stoff
von
stehli

STEHLI SEIDEN AG OBFELDEN-ZÜRICH (SWITZERLAND) STEHLI & CO. GmbH ERZINGEN (GERMANY)
SETIFICI STEHLI S.A.S. GERMIGNAGA (ITALY) STEHLI SILKS LTD. LONDON (GB)



KUNY

VELVET RIBBONS

VELVALOUR with nylon pile
and rayon back

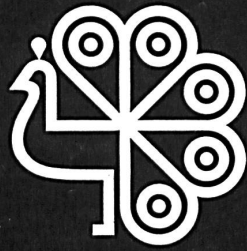
NYLVALOUR all nylon

Large colour range in both qualities

H. KUNY & CO LTD

CH-5024 Küttigen

Telex 68224 Telephone 064/226677



Jakob Schlaepfer + Cie S.A., Les Brodeurs Pilotes, St-Gall, Suisse



1745-1970
225 years of
tradition

Mettler & Co Ltd St.Gall Switzerland Fashion Fabrics

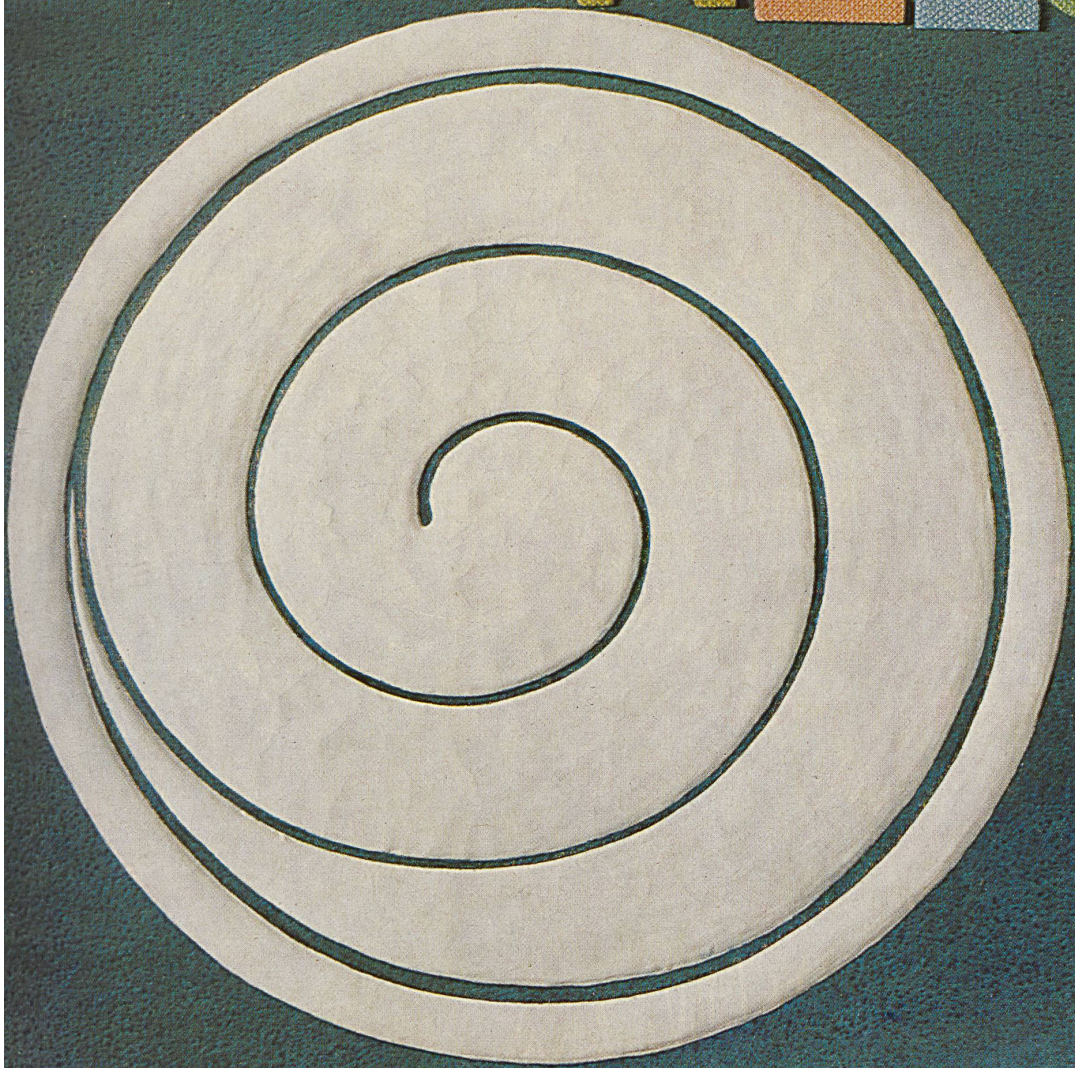


LORZE

Spinnerei an der Lorze
Baar Schweiz

Supergekämmta Baumwollgarne
60-10 tex. Ne 10-60
Synthetics

LES CREATIONS NELO

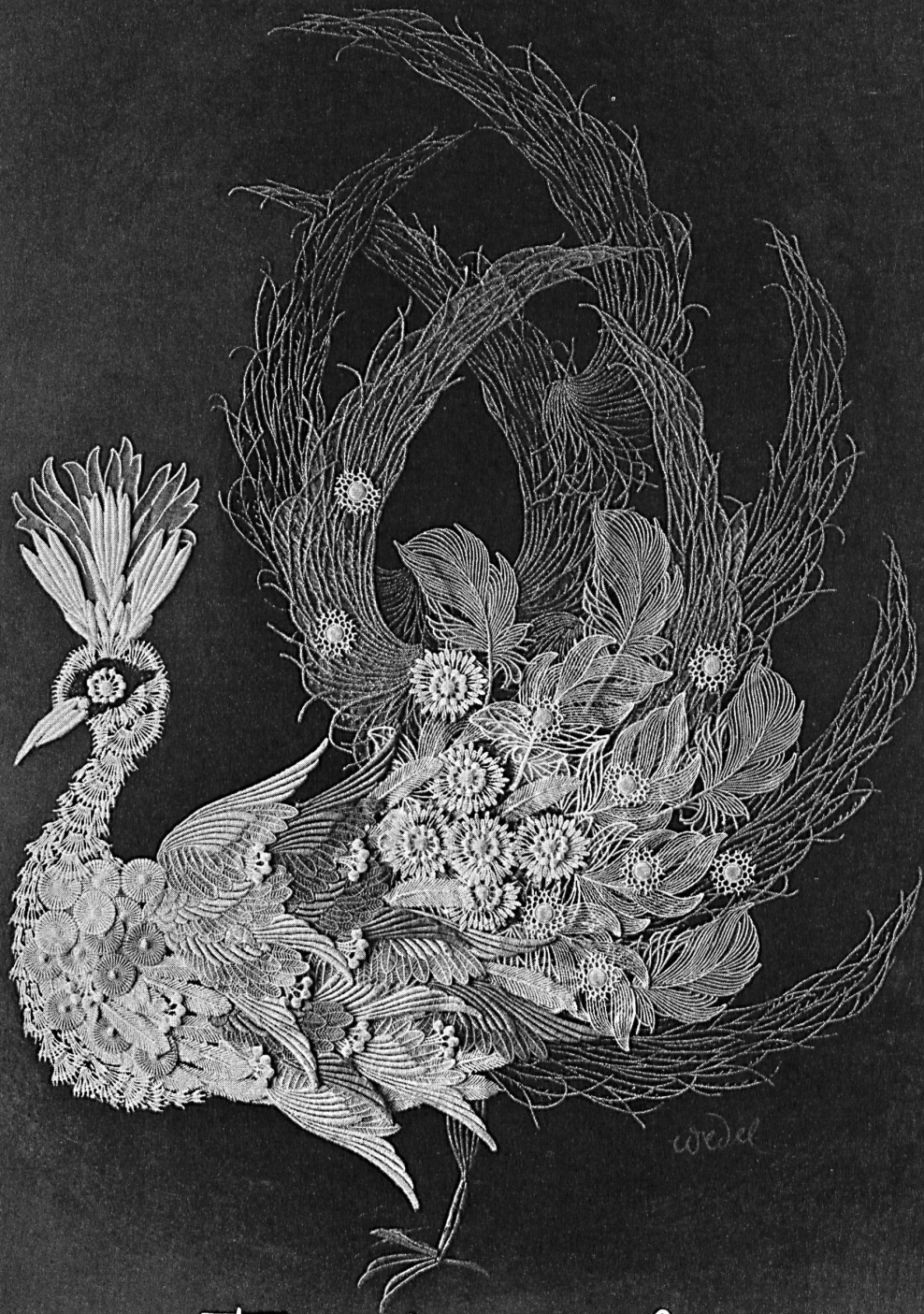


J.G. NEF+CO SA



HERISAU

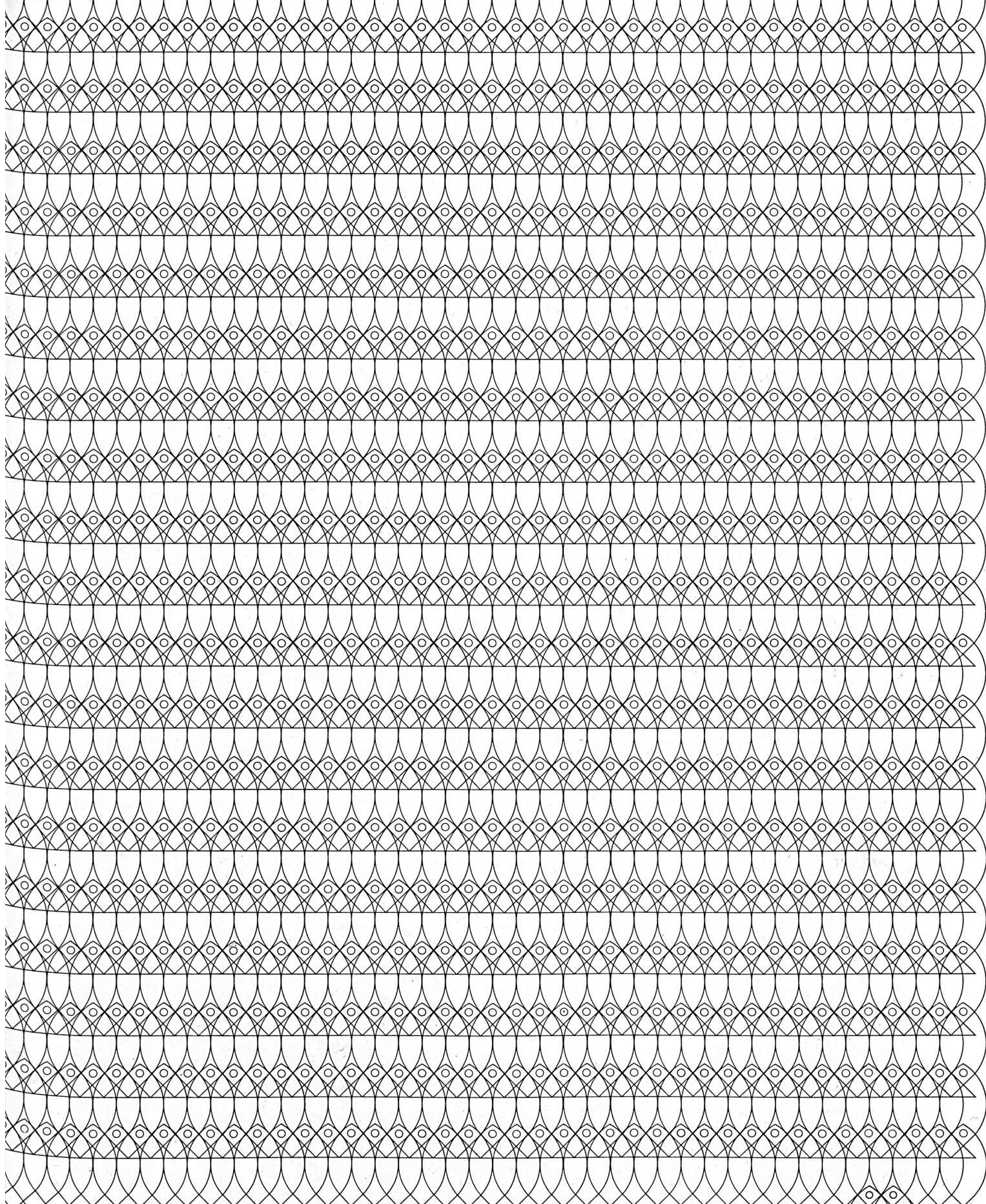
SUISSE



Forster Willi & Co

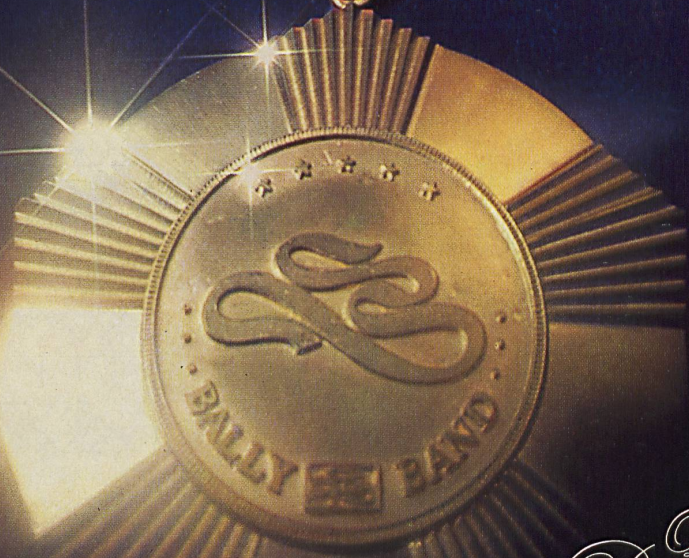
broderies et dentelles

St-Gall Suisse



FISBA
de St-Gall





*Der
Bally-Band
Orden*

Gebr. Bally AG Band- und Etikettenfabrik, 5012 Schönenwerd/Schweiz, Telefon 064/4113 06